

**Ufficio Stampa della Provincia autonoma di Trento**

Piazza Dante 15, 38122 Trento

Tel. 0461 494614 - Fax 0461 494615

uff.stampa@provincia.tn.it

**COMUNICATO n. 425 del 29/02/2024**

**Traduzione in ladino**

## **IT-alert, l sistem de alarm publich l é en दौरa a na vida ofizièla**

[Ladino] IT-alert, l nef sistem de alarm publich de la Protezion zivila l é jìt en दौरa a na vida ofizièla ai 13 de firé. L vegnarà metù a jir demò se sozedessa o se podessa entravegnir de gran emergenzes o desgrazies, metan en consaputa – tras i fonins – la jent che te chel moment la é te n’area spezifika. Chest strument l vegn jà durà te dotrei pajes de l’Europa e l serf per dèr fora defata informaziuns, ence dintornvia chel che cogn fèr la jent acioche no la sie en pericol, desche restèr seré daite o se slontanèr dai ruves o sciampèr, aldò de chel che perveit i Pians de emergenza. L message de alarm l revèrdarà evenc spezifichs che podessa sozeder desche na diga che vegn ju, gregn azidenc te industries e azidenc nucleères o situaziuns de emergenza radiologica (estra che ativitàes vulcaniches demò te la arees di Campi Flegrei, del Vesuvio e te l’isola de Vulcano). Tel davegnir se podarà durèr l sistem ence per alarmes che revèrda gran boraschèdes. L obietif l é chel de stravardèr l om tras n strument che arsegura la tutela de la privacy.

Co vegnel pa metù a jir IT-alert? No l é brea de desiarièr App. L message manà sui fonins – che dantfora l sonarà a na vida deldut desvaliva – l se basa su la tecnologia cell-broadcast, che dèsc l met de “arjonjer” n grop spezifich de ripetitores telefonics, delimitan donca na area che corespon più che l é meso a chela interessèda dal event pervedù o en esser.

“Te situaziuns che podessa esser de pericol, l é dassen emportant meter en consaputa defata la jent – à sotrissà l diretor generèl de la Provinzia, Raffaele De Col-. De gra a IT-alert, la Protezion Zivila ades à a leta amò n auter strument per arjonjer per temp i sentadins. Aboncont, l é emportant recordèr che endèna na emergenza ge vel ence saer inout chel che se pel fèr e chel che no se pel fèr. Donca fossa semper miec se enformèr polito dintornvia la bona pratiches de protezion zivila, perchehe apontin l é la prevenzion e l comportament giust che pel salvèr la vites”.

Do da la proes fates l an passà d’uton sun dut l teritorie provinzièl e te la Valsugana, per miorèr la operatività del sistem l é stat pervedù de manèr amò de etres messages de “test”. Duc chi che cognessa ciapèr n message IT-alert che scomenza co la parola “TEST” no cogn aer tema: se trata bele demò de verifiche de bon endrez del sistem, co la dopia funzion de arseguèr che l sistem l vae coche carenea se cognessa sozeder delbon na emergenza e, tel medemo temp, de seghitèr a meter vèrda en cont di risesc che podessa entravegnir sul teritorie e fèr acioche ogne un abie maor consaputa.

Se pel aer informaziuns sul sistem de alarm publich e sun sie funziament sul sit [www.italert.gov.it](http://www.italert.gov.it). La bona pratiches de protezion zivila, che les pel esser de utol per esser vertesc se se ciapassa na notifica de alarm, les é a la leta su la piata internet [www.ionomischio.gov.it](http://www.ionomischio.gov.it).

**Traduzion di Servijes Linguistics e Culturèl del Comun general de Fascia**

(cdt)

